



Krátko a jednoducho: všetko, čo Vaša umývačka riadu potrebuje...
Pred prvým použitím si napriek tomu prečítajte návod na sprevádzkovanie a používanie zariadenia!

1

Nastavenie zmäkčovacieho zariadenia *

Spýtajte sa na stupeň tvrdosti vody vo vodárni a zadajte ...

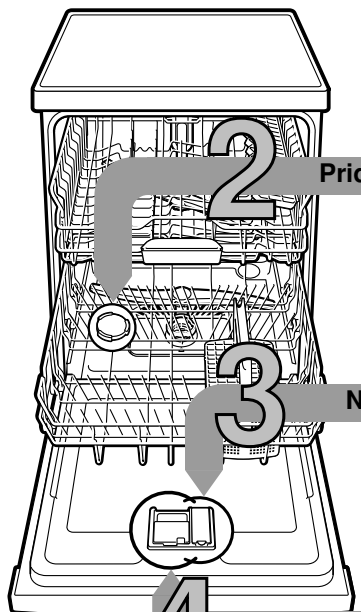
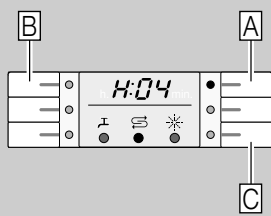
Hodnota tvrdosti vody °dH	Škála tvrdosti	mmol/l	Hodnota nastavenia
0-6	mäkký	0-1,1	H:00
7-8	mäkký	1,2-1,4	H:01
9-10	stredný	1,5-1,8	H:02
11-12	stredný	1,9-2,1	H:03
13-16	stredný	2,2-2,9	H:04
17-21	tvrdý	3,0-3,7	H:05
22-30	tvrdý	3,8-5,4	H:06
31-50	tvrdý	5,5-8,9	H:07

* len pred prvým umývaním alebo pri zmenenej tvrdosti vody

Vybavené rýchlo ...

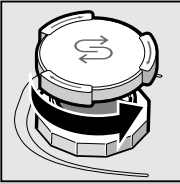
a takto nastavte

- Zapnite vypínač zapnuté/vypnuté
- Programovacie tlačidlo A držte stlačené a tlačidlo START stláčajte tak dlho, kým sa na displeji zobrazuje H:0....
- Pustite obe tlačidlá. Kontrolka tlačidla A bliká a na displeji svieti hodnota nastavená v závode H:04.
- Stlačte programové tlačidlo C. Každým stlačením tlačidla sa zvyšuje hodnota nastavenia o jeden stupeň; ak hodnota dosiahla stupeň H:07, skočí indikátor opäť na stupeň H:00 (vypnuté).
- Stlačte tlačidlo START. Hodnota nastavenia sa v zariadení uloží.

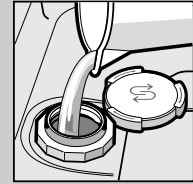


Pridajte špeciálnu soľ

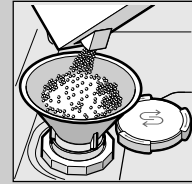
Uvoľňuje vodný kameň (nie je potrebné pri nastavenej hodnote 0!) ...Pre optimálne výsledky umývania



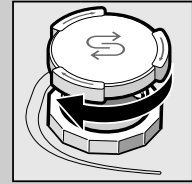
Otvorte uzáver.



Zásobník na soľ naplňte vodou len pred prvým umývaním.



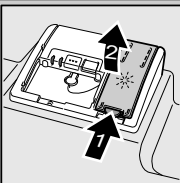
Nasypte špeciálnu soľ (nikdy nedopĺňajte čistiaci prostriedok!).



Zatvorte uzáver. Ihneď vykonajte umytie.

Naplňte leštadlo

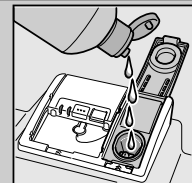
Dokonale vyleští ...



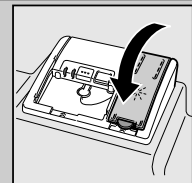
Stlačte značku 1, nadvihnite uzáver 2.



Pre optimálne výsledky sušenia



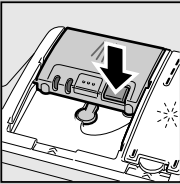
Doplňte leštadlo.



Zatvorte uzáver. CVAK!

Naplňte umývací prostriedok

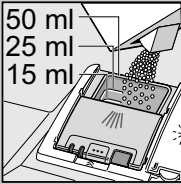
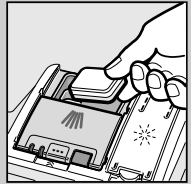
Silné nečistoty, mnoho umývacieho prostriedku ...



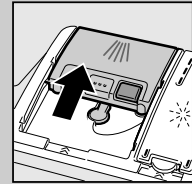
Eventuálne otvorte uzáver (stlačením tlačidla).



Pozor, Kombinované produkty nie sú vhodné pre všetky programy, dajte na pokyny výrobcu.



Umývací prostriedok pridajte len do suchého zásobníka na umývací prostriedok.



Zasuňte uzáver, stlačte. PLOP!

Zapnite spotrebič

Zvoľte program

Rýchlo, úsporne alebo intenzívne...

Prehľad programov

V tomto prehľade je znázornený maximálny možný počet programov. Zodpovedajúce programy Vášho spotrebiča rozoznajte, prosím, na ovládacom paneli. Programové údaje sú laboratórne namerané hodnoty podľa európskej normy EN 50242. Hodnoty spotreby závisia od voľby programu a doplnkových funkcií. Pri vypnutom pridaní leštiaceho prostriedku alebo nedostatku leštiaceho prostriedku sa zmení čas trvania.

* polovičná normovaná náplň
** Program, ktorý je vhodný v noci.
Predĺžený čas trvania, zato veľmi tichý.

	Intenzívny 70°	Auto 45°/65°	Eco 50°	Silence ** 50°	Sklo 40°	65°	Rýchly 65°	Rýchly 45°	Predumytie	Čistenie spotrebiča
Trvanie v hod. : min.	2:15 - 2:20	1:30 - 2:30	3:15	3:55	1:30 - 1:40	1:00	1:00	0:29 *	0:15	1:30
Spotreba el. energie v kWh	1,25 - 1,30	0,80 - 1,30	0,80 - 0,83	0,80	0,85 - 0,90	1,40	1,40	0,80	0,05	0,90 - 1,06
Spotreba vody v litroch	12 - 15	7 - 18	9,5	10	11 - 14	11	11	10	4	9,5 - 12,5

Popis možných doplnkových funkcií nájdete v návode na obsluhu.

Spustíte program Začíname...

Vypnite spotrebič Všetko čisté...

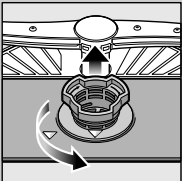


Údržba a starostlivosť

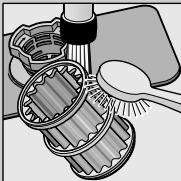
Pre perfektné výsledky umývania ...

Čistenie čerpadla odpadovej vody

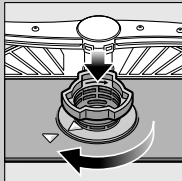
Sitká
...skontrolujte,
prípadne vyčistite



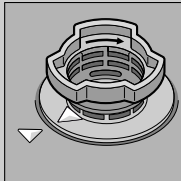
Otočte valec filtra,
vyjmite
filtračný systém ...



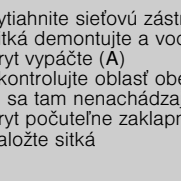
Omyte pod tečúcou
vodou ...



Nasadte ...

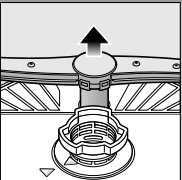


Priskrutkujte
filtračný systém.
**DBAJTE
NA OZNAČENIE!**

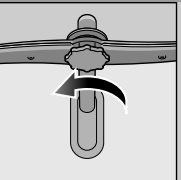


- Vytiahnite sieťovú zástrčku
- Sitká demontujte a vodu vyčerpajte
- Kryt vypáčte (A)
- Skontrolujte oblasť obežného kola,
či sa tam nenachádzajú cudzorodé telesá
- Kryt počutelte zaklapnete (B)
- Založte sitká

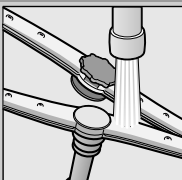
Ostrekovacie ramená
...Odstráňte
upchatia / usadeniny



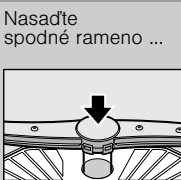
Spodné rameno
vyberte ťahom
smerom nahor ...



Odskrutkujte
horné rameno ...



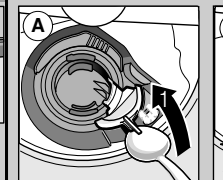
Očistite pod tečúcou
vodou (použite
prípadne špáradlo)
Vyčistite
ostrekovacie dýzy ...



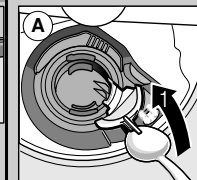
Nasadte
spodné rameno ...



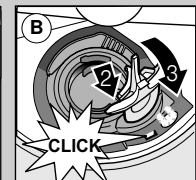
Napevno
priskrutkujte
horné rameno



A



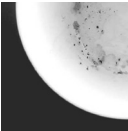
B



Malé problémy môžete odstrániť sami ...

... pretože svojpomoc sa vypláca!

Ďalšie pokyny nájdete v návode na použitie

Porucha	Možné príčiny	Náprava	Porucha	Možné príčiny	Náprava
Kontrolka „  “ svieti	Prívodná armatúra je zaseknutá alebo upchatá	▶ Otvorte prívodnú armatúru ▶ 1. Odskrutkujte prípojku vody. ▶ 2. Vyčistite filter v prípojke vody. ▶ 3. Veľkosť prietoku musí pri otvorení prívodu vody dosahovať min. 10 l/min. Pri nižšom prietoku nechajte vymeniť prívodnú armatúru. ▶ Založte prívodnú hadicu tak, aby bola bez zalomení.	Riad nie je čistý	Riad tesne pri/na sebe	▶ Oddelte kusy riadu od seba, uložte riad tak, aby sa vzájomne nedotýkali.
Indikácia „E:22“	Sitká sú znečistené alebo upchaté	▶ Vyčistite filter (viď hore).	Piesok alebo zrnkovité pozostatky na riade	 ▶ Primálo čističa ▶ Zvolený nevhodný program ▶ Upchaté dýzy ostrekovacích ramien ▶ Zanesený alebo nedostatočne upevnený filter ▶ Blokové ostrekovacie ramená	▶ Dbajte na pokyny výrobcu (čistič). ▶ Zvoľte silnejší program. ▶ Vyčistite ostrekovacie ramená (viď hore). ▶ Vyčistite filter (viď hore).
Kontrolky „E:24“ a „  “ svietia	Hadica odpadovej vody je upchatá alebo zalomená	▶ Založte hadicu odpadovej vody tak, aby bola bez zalomení.	Škvry a šmuhy	▶ Nastavené príliš veľké/ príliš malé dávkovanie leštidla	▶ Pri šmuhách: Znížte dávkovanie. ▶ Pri vodných alebo vápenatých škvrnách: Zvýšte dávkovanie.
Kontrolky „E:25“ a „  “ svietia	Kryt čerpadla odpadovej vody nie je namontovaný	▶ Namontujte kryt (viď hore).	Riad nevyschne	▶ Leštadlo	▶ Zvýšte dávkovanie. ▶ Zmeňte výrobok.
Kontrolky „E:25“ a „  “ svietia	Zablokované čerpadlo odpadovej vody	▶ Vyčistite čerpadlo odpadovej vody (viď hore).	Použitý kombinovaný umývací prostriedok má zlý sušiaci výkon	▶ Používajte leštiaci prostriedok.	▶ Používajte leštiaci prostriedok.
Svieti indikácia ostatných porúch „E:XX“	Technická porucha spotrebiča	▶ Zavolajte servisné stredisko (uvedte indikáciu poruchy). ▶ Odpojte spotrebič zo siete.	Nastavenie spotrebiča	▶ Aktivujte intenzívne sušenie (podľa modelu).	▶ Aktivujte intenzívne sušenie (podľa modelu).
Zostatková voda v umývačke	Umývací program sa ešte neskončil	▶ Zatvorte a zapnite umývačku resp. zrušte program (pozri zrušenie programu).	Zle nastavené zmäkčovanie vody	▶ Nastavte zmäkčovanie správne.	▶ Nastavte zmäkčovanie správne.
			Chýba špeciálna soľ	▶ Doplňte špeciálnu soľ.	▶ Doplňte špeciálnu soľ.
Hrdza na príbore	Príbor nie je odolný voči hrdzi Tvrdé čepele nožov sú náchylnejšie Nevlastná hrdza	▶ Používajte príbor vhodný pre umývanie v umývačke riadu. ▶ Nikdy neumývajte v umývačke riadu hrdzavejúce časti/kusy.	Mliečny povlak na riade (odstrániteľný)	▶ Poháre nehodiace sa do umývačky riadu	▶ Používajte poháre vhodné pre umývanie v umývačke riadu.
			Mliečne povlaky, zakalené/matné poháre (neodstrániteľné)	▶ Poháre nehodiace sa do umývačky riadu	▶ Používajte poháre vhodné pre umývanie v umývačke riadu.
			Umelohmotné časti/časti riadu pofarbené	▶ Primálo čističa ▶ Zafarbenie farbivom z potravín (paradajková omáčka)	▶ Dbajte na pokyny výrobcu (čistič). ▶ Zafarbenia nie sú závadou; vyblednutie pri ďalších umývaniach.

Zrušenie programu ...

Správne vkladanie riadu ...

Počas programu stlačte tlačidlo START cca. 3 sek. (Reset).



Na displeji sa ukáže „0:01“ po cca. 1 min. ukončenie programu, na displeji sa zobrazí 0:00



vypnite spotrebič

Riad vhodný pre umývanie v umývačke riadu (bez pozostatkov popola, vosku, mazacieho tuku, farby, etikiet; veľké zvyšky marmelády, mliečnych výrobkov a jedál nahrubo odstráňte) uložte podľa návodu na použitie a skontrolujte, či sa ostrekovacie ramená môžu voľne otáčať